

Boule
et Bill

album
19

GLOBE TROTTER

par Faba



DUPUIS

Boule et Bill



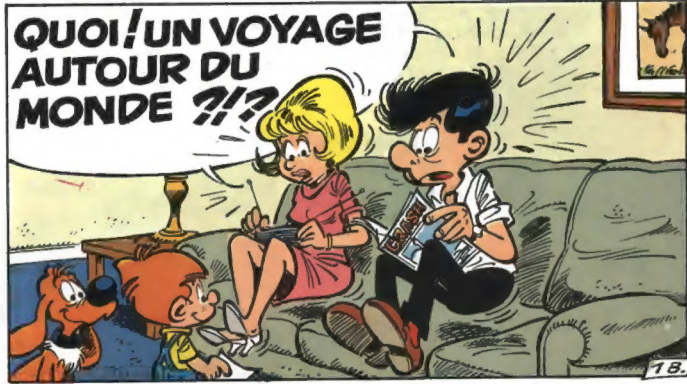
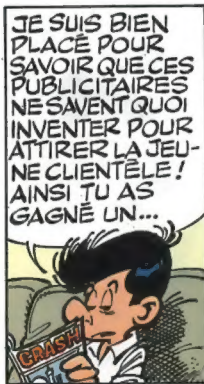
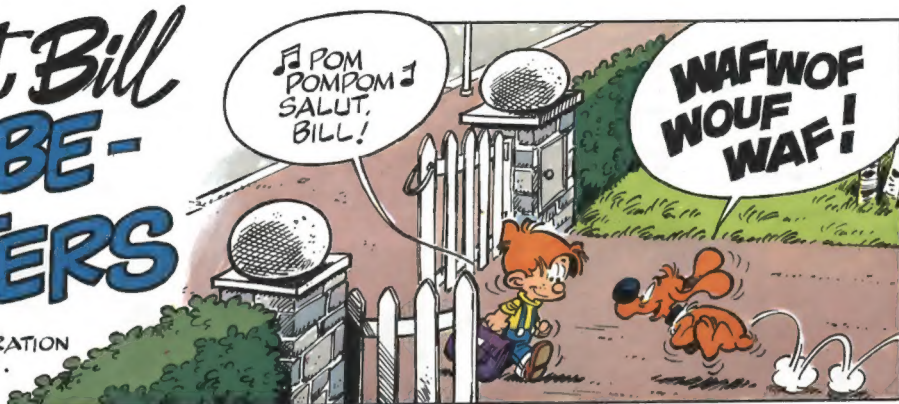
par *Faba*

DUPUIS

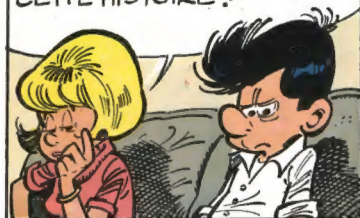
MARCINELLE-CHARLEROI / PARIS / MONTREAL / BRUXELLES / SITTARD

Boule et Bill GLOBE- TROTTERS

PAR *Rola*
AVEC LA COLLABORATION
DE Y. DELPORTE.



JE SUIS TRÈS CONTENTE POUR TOI, BOULE. SI, SI, C'EST TRÈS BIEN. TOUTEFOIS, J'AIMERAI AVOIR QUELQUES INFORMATIONS. QU'EST-CE QUE C'EST QUE CETTE HISTOIRE ?



MAIS C'EST TOUR-LOUROU. M'MAN, LA SOCIÉTÉ DE VOYAGES, ET ELLE A ORGANISÉ LE CONCOURS DU MEILLEUR AMI, ET J'AI RÉPONDU, ET VOILÀ, ON A GAGNÉ, ET ON VA FAIRE LE TOUR DU MONDE, ET VOILÀ, ET... ET C'EST CHOUETTE, NON ?



IL EST ÉCRIT : "VOTRE TRAVAIL D'ÉQUIPE MONTRÉ UNE TELLE HOMOGENÉITÉ QUE LE JURY VOUS A DÉCERNÉ À L'UNANIMITÉ LE PREMIER PRIX À TOUS LES DEUX ..."



TOUS LES DEUX ? ET QUI EST L'AUTRE CONCURRENT, ALORS ?



BEN, BILL ÉVIDEMMENT ! ON A REMPLI À DEUX LE FORMULAIRE, ET ON VA PARTIR TOUS LES DEUX !



VOYONS, BOULE, TU N'Y PENSES PAS ! UN VOYAGE AUTOUR DU MONDE ! MAIS C'EST DANGEREUX ! JE DOIS M'OPPOSER FORMELLEMENT À ...



"... CHAQUE LAURÉAT SERA ACCOMPAGNÉ PAR UN ADULTE DE SON CHOIX. VOYAGE, LOGEMENT ET NOURRITURE SERONT OFFERTS PAR LA SOCIÉTÉ TOUR-LOUROU ..."



MOI, J'AI TOUJOURS RÊVÉ DE PHOTOGRAPHER LES PYRAMIDES AU CLAIR DE LUNE ...

IL ME FAUDRA UN PETIT ENSEMBLE PRATIQUE POUR LES PAYS CHAUDS ...



"NOTRE DÉLÉGUÉ, M. JOHN-CADRE D'HINNAMICH, PASSERA PRENDRE LES LAURÉATS ET LEURS ACCOMPAGNATEURS CE VENDREDI À 9H. TRÈS PRÉCISES. VOUS DEVEZ ÊTRE PORTEURS DE PASSEPORTS EN RÉGLE ET DE CERTIFICATS DE VACCINATION ..."

VENDRE-DI ? MAIS C'EST APRÈS DEMAIN !!

C'EST IMPOSSIBLE !



LE SURLÉNDEMAIN À 8H59 :

M'MAN ! EST-CE QUE JE PRENDS MON PASSE-MONTAGNE ?

OÙ EST PASSÉ LE CACHE-OBJECTIF DE MON ZOOM ?

JE N'EN SAIS RIEN ! VIENS PLUTÔT MAÎN À RE-FERMER CETTE VALISE !



DING DONG

OH ! ON VIENT DÉJÀ NOUS CHERCHER, ET NOUS NE SOMMES PAS PRÊTS !



BONJOUR. JE ME PRÉSENTE : JOHN-CADRE D'HINNAMICH, DÉLÉGUÉ DE LA SOCIÉTÉ TOUR-LOUROU. VOUS POUVEZ M'APPELER J.-C. PARFAIT, NOUS SOMMES DANS LES TEMPS : IL RESTE 90 SECONDES POUR MONTER DANS LA LIMOUSINE QUI ATTEND DEHORS...



ARTICLE 6 DE NOTRE CODE PROFESSIONNEL : "L'HORAIRE EST RESPECTÉ PARTOUT PAR LA SOCIÉTÉ TOUR-LOUROU!"

M'MAN! P'PA! C'EST LE MONSIEUR DU TOUR DU MONDE!!



QUELQU'UN PEUT-IL M'AIDER À FERMER CETTE MALLE?

M'MAN! OÙ EST MON ALBUM TINTIN?

PARFAIT! IL NOUS RESTE 60 SECONDES!

MAIS OÙ EST LE PARE-SOLEIL DE MON OPTIKON F:2.8 ???



ARTICLE 2 DE NOTRE CODE PROFESSIONNEL : "POUR TOUR-LOUROU, CHAQUE PROBLÈME SE RÉSOUT!" VOICI L'ALBUM, JEUNE HOMME!



NOTRE EXPÉRIENCE NOUS PERMET DE DIRE QUE DANS 86% DES CAS, LES PIÈCES D'APPAREIL PHOTOGRAPHIQUE SE TROUVENT SOUS LES COUSSINS DU SOFA...



VOILÀ, MADAME!... UNE MALLE FERMÉE PAR TOUR-LOUROU EST UNE MALLE BIEN FERMÉE!... IL NOUS RESTE 20 SECONDES AVANT LE DÉPART!



PARFAIT, PARFAIT! TOUT IRA BIEN. NOUS SOMMES PRÊTS. TOUTEFOIS, IL NOUS MANQUE L'UN DES DEUX LAURÉATS...

C'EST VRAI! **Bill!**



LE VOILÀ. ON A REMPLI LE FORMULAIRE À NOUS DEUX. IL S'APPELLE BILL ET IL EST GENTIL, VOUS SAVEZ...

UN CHIEN!

WAF!



VOYONS, VOYONS, VOYONS... LES CHIENS NE SONT PAS ADMIS DANS LA CABINE SANS AUTORISATION SPÉCIALE... MAIS NOUS AVONS PROMIS QUE LES DEUX LAURÉATS VOYAGERAIENT EN PREMIÈRE CLASSE...



"ARTICLE 4 : "...ET LA SOCIÉTÉ TOUR-LOUROU TIENT SES PROMESSES JUSQU'AU BOUT"! QUE FAIRE ?



J'AI TROUVÉ! TOUT IRA BIEN. UN SIMPLE DÉTAIL À RÉGLER ET NOUS PARTONS...





IL EST 11 H.02, HEURE LOCALE, ET LA TEMPÉRATURE AU SOL EST DE 23° CENTIGRADES. LE COMMANDANT DE BORD VOUS SOUHAITE UN AGRÉABLE SÉJOUR ET VOUS RECOMMANDE LA VISITE DE L'ACROPOLE.



À BIENTÔT, J'ESPÈRE...

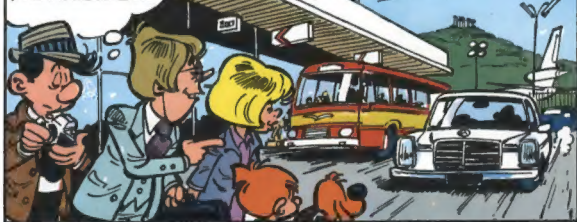
NOUS GARDERONS DE VOUS UN SOUVENIR INOUBLIABLE!



NOUS DIS-POSONS EXACTEMENT D'UNE HEURE ONZE MINUTES POUR VISITER L'ACROPOLE...

TOUR-LOUROU A MIS UNE VOITURE À NOTRE DISPOSITION... AH! LA VOILÀ!

MON FILTRE U-V POUR LA LUMIÈRE ACTINIQUE...



CONDUISEZ-NOUS À L'ACROPOLE. NOUS DEVRONS ÊTRE DE RETOUR ICI DANS 1 H.9'

ALLEZ VOUS! OUILE, OUILE! ÇA VA PAS ÊTRE DE LA TARTE. HEIN! MOI JE SAIS PAS OUSQUE ÇA EST, JE VIENS SEULEMENT JUSTE D'ÊTRE ENGAGÉ COMME CHOFFEUR...



...ET MON PATRON ME DIT COMME ÇA: JEF, VA UNE FOIS CHERCHER DES GENS À L'AÉROPORT, ALORS MOI JE LUI AI DIT COMME ÇA...

PRESSONS, IL NOUS RESTE 59 MINUTES.



...HÉLÀ, PATRON, MOI JE SAIS PAS COMMENT ÇA MARCHE CE BAZAR ICI!... ALORS, LUI, IL ME DIT COMME ÇA...

ATTENDEZ: D'APRÈS LE GUIDE L'ACROPOLE EST AU NORD DE L'AÉROPORT, ET NOUS ALLONS VERS LE SUD!...



...NOUS DEVONS FAIRE DEMI-TOUR!

DEMI-TOUR? ÇA EST COMME VOUS VOULEZ, MADAMEKE! ALLEZ HOP! ÇA EST DIRECTEMENT FAIT!



TOUT IRA BIEN. IL NOUS RESTE 45 MINUTES!

IL FAUT PRENDRE LA TROISIÈME À GAUCHE, PUIS UNE PETITE RUE À DROITE...

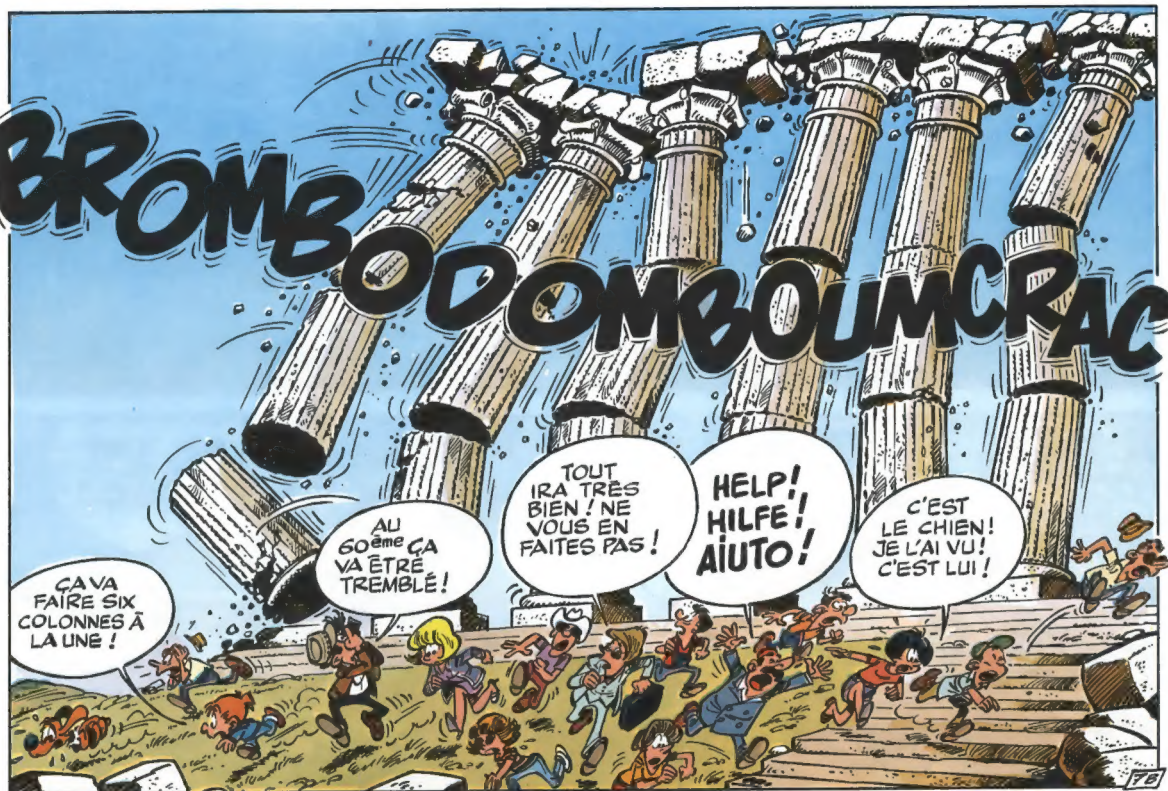


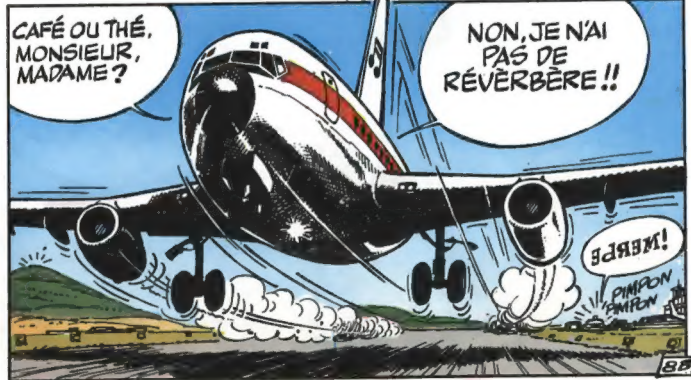
OUILE, OUILE! EH BEN ÇA EST LA MEILLEURE! DE QUAND EST-CE QU'IL EST, VOTRE LIVRE?

C'EST L'ÉDITION 1887. ON A DÙ CONSTRUIRE CET ESCALIER DEPUIS LORS...

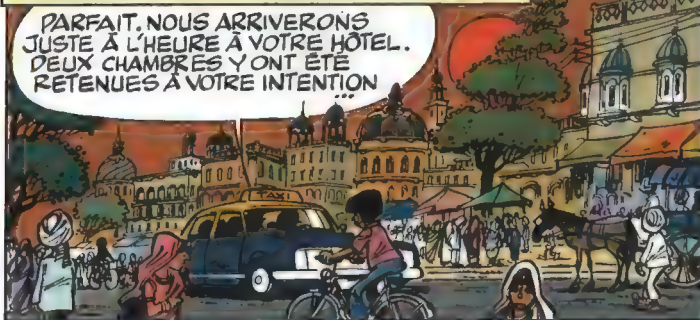








UN CRÉPUSCULE DE NACRE ET D'OR ILLUMINE L'OMAHABAD, LA PERLE DU SOUS-CONTINENT INDIEN, CAPITALE DU KHANTUTHIRISTAN.



PARFAIT, NOUS ARRIVERONS JUSTE À L'HEURE À VOTRE HÔTEL. DEUX CHAMBRES Y ONT ÉTÉ RETENUES À VOTRE INTENTION



C'EST ÇA NOTRE HÔTEL? MAIS C'EST UN VRAI PALACE, MONSIEUR J.-C.!

ARTICLE 8: RIEN N'EST TROP BEAU, RIEN N'EST TROP DOUX POUR UN CLIENT TOUR-LOUROU!



VOUS AVEZ LA CHAMBRE 421, MONSIEUR ET MADAME. LES DEUX LAURÉATS LOGERONT À LA 423. VOUS AVEZ DIX-HUIT MINUTES POUR VOUS RA Fraîchir, PUIS NOUS PASSERONS AU RESTAURANT.

JE ME DEMANDE SI MON ZOO ASA S'ERA ASSEZ SENSIBLE



CETTE SOLE MEUNIÈRE ÉTAIT UN DÉLICE. ET LE CÉLÉRI REMOULADE DE L'ENTRÉE!... JE N'EN FAIS PAS DE MEILLEUR.

ARTICLE 10: UN ESTOMAC BIEN SATISFAIT DE TOUR-LOUROU EST LE SECRET!



MAINTENANT, BOULE, IL EST TEMPS D'ALLER AU LIT. TU AS EU UNE JOURNÉE TRÈS FATIGANTE...

JE ME CHARGE DE LE CONDUIRE À SA CHAMBRE, MONSIEUR.

OH, P'PA!



MAIS J'Y SONGE : JE DOIS ENVOYER UN TÉLEX AU SIÈGE CENTRAL DE LA SOCIÉTÉ... ATTENDS-MOI ICI QUELQUES SECONDES. VEUX-TU?

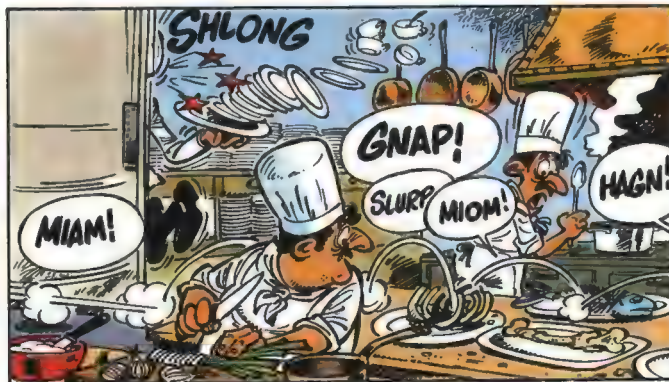
Ouais, m'sieu, J.-C.!



MOI, PENDANT CE TEMPS-LÀ, J'IRAI JETER UN COUP DE NEZ DE CE CÔTÉ... CAM'A TOUT L'AIR D'ÊTRE UNE BONNE PISTE!



NOM D'UN HOMME! JE M'EN DOUTAIS: LES CUISINES!



MIAM!

SHLONG

GNAP!

SLURP!

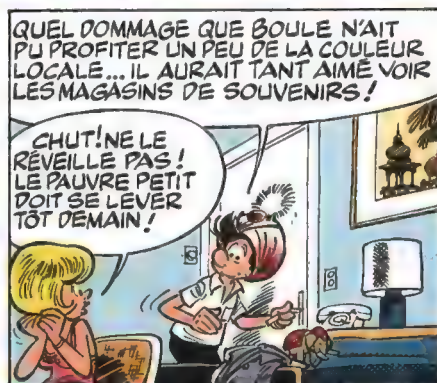
MIOM!

HAGN!

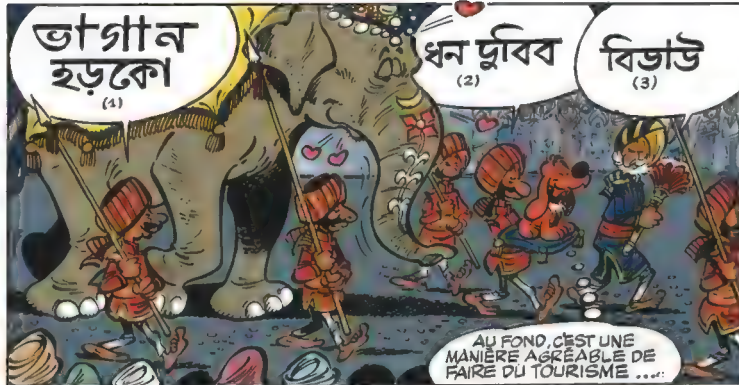
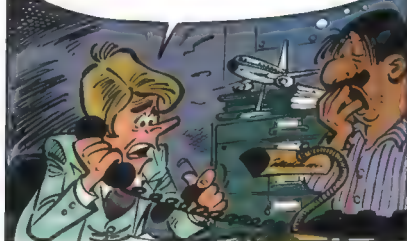


BURP!



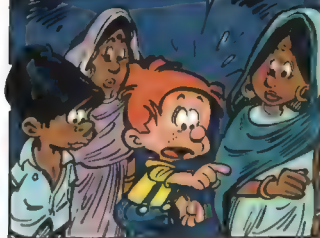


M'EST ÉGAL. CONTACTEZ TOUTES VOS CONNECTIONS. IL FAUT RETROUVER UN ENFANT ET UN CHIEN. TOUR-LOUROU PAIERA CE QU'IL FAUT. VOICI LEUR SIGNALEMENT...



(1) BÉATITUDE. (2) TRÉSOR. (3) BONTÉ.

MAIS...MAIS C'EST LUI!
C'EST MON CHIEN!
BILL!



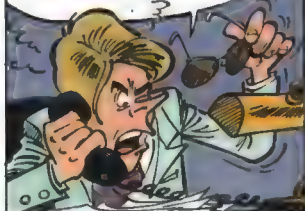
BILL! VEUX-TU
VENIR ICI TOUT
DE SUITE!

NON, ÉCOUTE,
LAISSE-LE NOUS...
ON EN A BESOIN
POUR LE CORTÈGE...

ACCOMPAGNE-
NOUS AU TEM-
PLE DE LAJ
LAMHAL! TU
VERRAS, ON
S'AMUSERA
BIEN!



COMMENT? PAS ENCORE
RETROUVÉS? MAIS CHER-
CHÉZ MIEUX! J'AI LES
PLEINS POUVOIRS DE
TOURLOUROU! FOUILLEZ
TOUTE LA VILLE S'IL LE
FAUT!



TU VOIS? C'EST LE
TEMPLE! C'EST LA QU'ON
VA FAIRE LA FÊTE DE
KHISPOUR-LESCHEBAB-IN!

LA
FÊTE DE
QUOI?



LA FÊTE DE LA DÉ-
ESSE DES GÂTEAUX
À LA CONFITURE!

TU
VERRAS,
C'EST PAS
MAL...



TIENS, TU AS GOÛTÉ
CELUI-CI? C'EST À LA
CONFITURE DE ROSES
ET AU MIEL DE
LAVANDE...

ET CELUI-CI? BANANE
ET VANILLE AVEC
UNE GARNITURE DE
CITRON VERT...

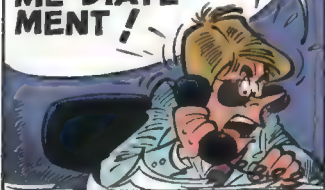
LE TRUC AUX
AMANDES
N'EST PAS MAL
NON PLUS...

L'EXOTISME M'A TOUJOURS
ATTIRÉE... C'EST LE DESTIN
QUI NOUS A MIS FACE
À FACE!

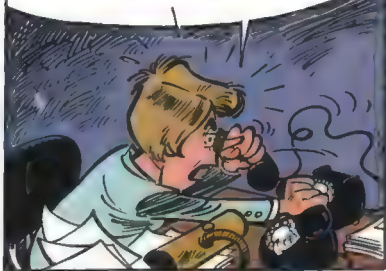
SÛR...
MIOM, SCRONCH...
OH, OUI, ENCORE
DES BISCUITS!



**QUOI ? RETROU-
VÉS ? AU TEMPLE
DE LAJ LAMHAL ?
MAIS C'EST À L'AUTRE
BOUT DE LA VILLE !
FAITES-MOI ENVOYER
UNE VOITURE ! IM-
MÉ-DIATE-
MENT !**



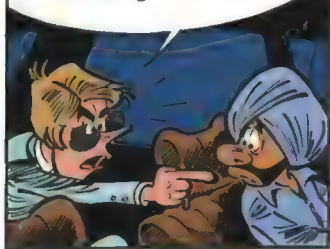
**5H.46 ! ET L'AVION PART
À 6H.10 ! VITE ! ALLÔ,
HÔTEL SCHMILTON ? ICI J.-C.
VOICI MES INSTRUCTIONS !**



**OUI, MONSIEUR J.-C. COMPRIS,
MONSIEUR J.-C. NOUS RÉVEIL-
LONS LES CLIENTS DE LA CHAMBRE
421, NOUS LEUR DISONS QUE
L'ENFANT ET LE CHIEN SONT AVEC
VOUS, QU'IL N'Y A PAS À S'INQUIÉ-
TER ET QU'ILS DOIVENT PRENDRE
UN TAXI JUSQU'À L'AÉROPORT
OÙ ILS VOUS RETROUVERONT...
OUI, JE COMMANDE
LE TAXI, MONSIEUR
J.-C. ...**



**VOUS AVEZ TROIS
MINUTES POUR ME
CONDUIRE AU TEMPLE
DE LAJ LAMHAL !
VITE !**



**L'AUBE D'OR ET DE VACRE
ILLUMINE LE TEMPLE DE
LAJ LAMHAL, LA PERLE DE
LOMAHABAD, CAPITALE DU
KHANTUTHIRISTAN...**



**ATTEN-
DEZ-MOI. JE
VAIS REVENIR
TOUT DE
SUITE !**

13A

**TU PENSERAS À MOI, DIS ?
TU ME LE PROMETS ?**

**Ouais,
Sûr, quand
j'aurai le
temps...**

**À
L'AÉROPORT !**



**TOUT IRA TRÈS
BIEN. TES PARENTS
NOUS ATTENDENT
CERTAINEMENT ICI...**

BAD AIRPORT



**COMMENT,
PAS ARRIVÉS ?
... PASSEZ-MOI
L'HÔTEL SCHMIL-
TON ! VITE !**



**C'EST GENTIL À MB J.-C.
D'AVOIR EMMENÉ BOULE ET
LE CHIEN AVEC LUI... MAIS
IL EST FAMEUSEMENT LOIN
L'AÉROPORT !**

**NE T'EN FAIS
PAS, CHÉRIE J'AI
BIEN PRÉCISÉ AU
CHAUFFEUR, ET
EN ANGLAIS :
BONGKUIK AIRPORT !**

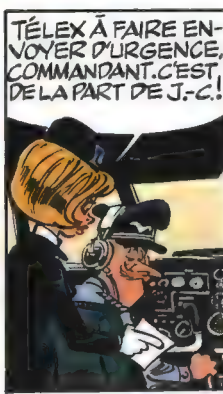
**IL ÉTAIT JEUNE,
IL ÉTAIT BEAU,
IL SENTAIT BON
LE NONOS CHAUD,
MON P'TIT
COCKER ...**

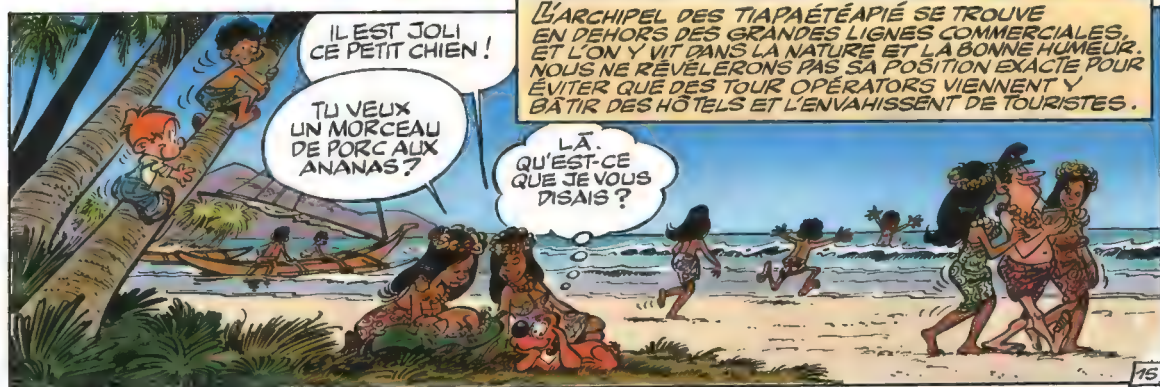
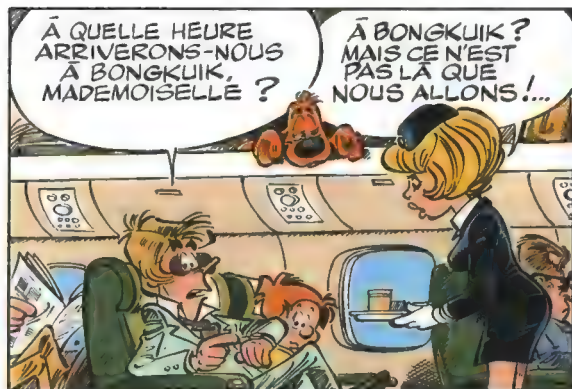


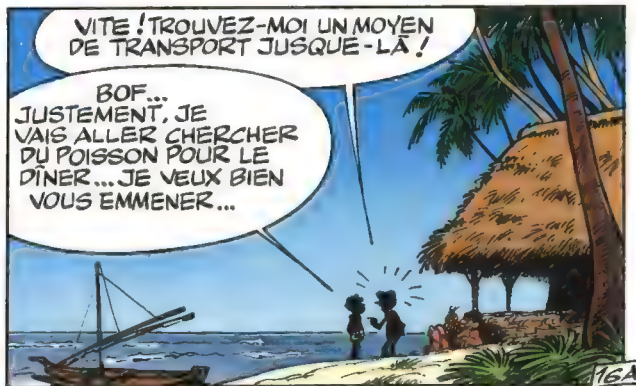
**HEIN ! ILS ONT PRIS UN
TAXI JUSQU'À L'AÉRO-
PORT DE BONGKUIK ?
MAIS C'EST NOTRE PRO-
CHAÎNE ÉTAPE ! C'EST À
2.500 KILOMÈTRES ! ET
L'AVION QUI NOUS ATTEND !**



13B



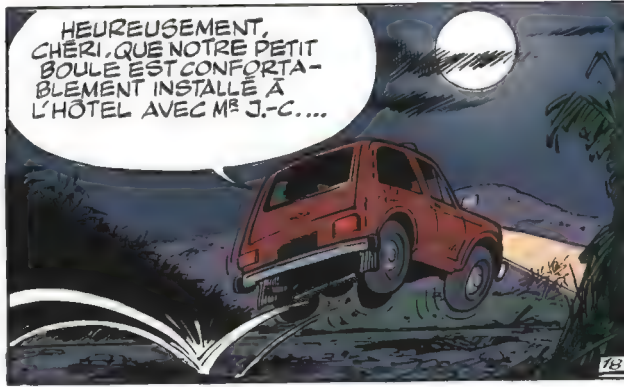
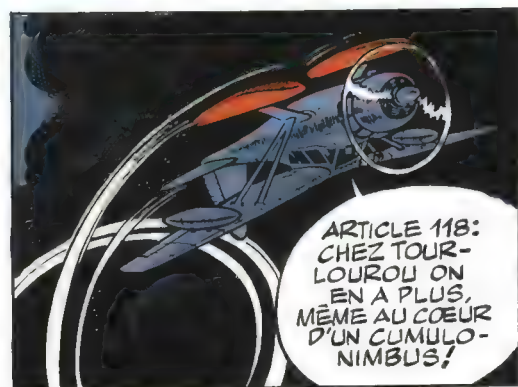
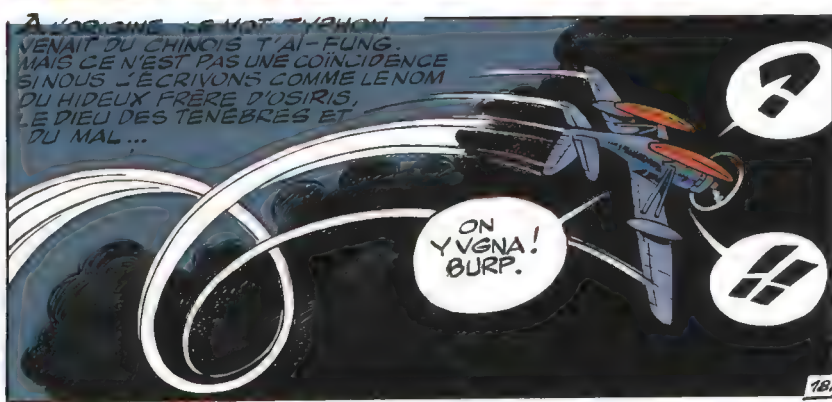






LE SOIR EST TOMBÉ SUR L'ÎLE DE TIAËTÈAVELO...





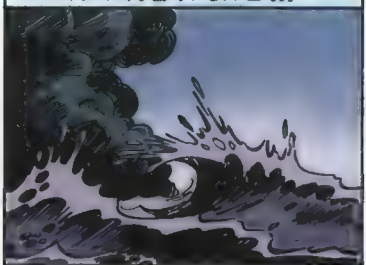
C'EST LE FLIBUSTIER ANGLAIS WILLIAM DAMPIER QUI DANS SON JOURNAL DE VOYAGE FUT LE PREMIER EUROPÉEN À DÉCRIRE UN "TUFFOON".



CERTAINS AFFIRMENT QUE L'ORIGINE DU NOM POURRAIT ÊTRE LE MOT HINDOUSTANI "TUFANG" MAIS LAISSONS LES ETYMOLOGISTES SE DISPUTER SUR CES DÉTAILS ...



... ET RETROUVONS-NOUS QUELQUES HEURES PLUS TARD, ALORS QU'UNE AUBE LIVIDE COLORE D'UN TEINT BLÊME LES CRÊTES ÉCUMANTES DE LA MER EN FURIE ...



TGNIENS, ON MOIRAIT QUE ÇA SE CALME, HIC!

MAIS DITES, MONSIEUR TANGO CHARLIE, N'EST-CE PAS LA TERRE QUE NOUS APERCEVONS LÀ-BAS ?



L'ASIE ! ÇA C'EST MDP POT ! LE TYPHON NOUS Y A MPORTÉS D'UN SEUL COUP D'AILE, HOPS !

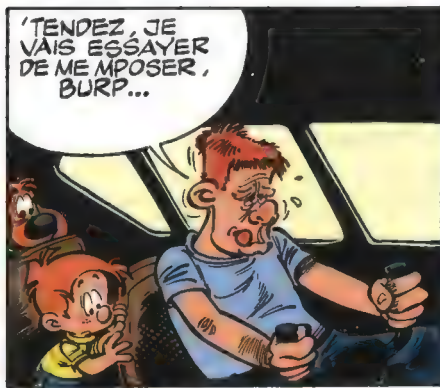


19A

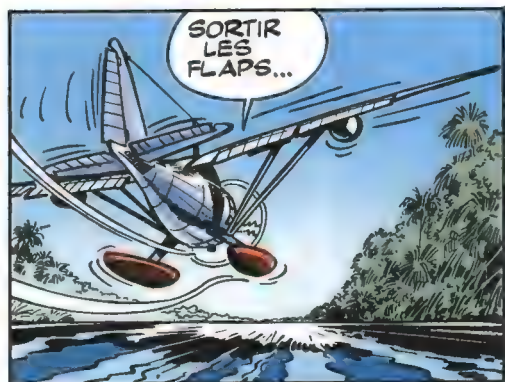


QUAND JE MRACONTERAI ÇA AUX COPAINS ...

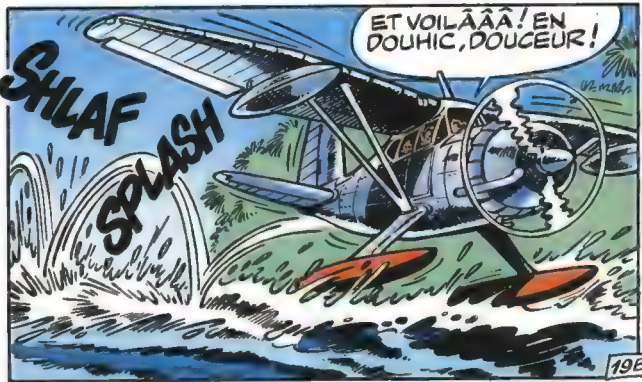
ET VOILÀ L'EMBOUCHURE DU FLEUVE ! NOUS APPROCHONS DE BONGKUIK !



'TENDEZ, JE VAIS ESSAYER DE ME MPOSER, BURP...



SORTIR LES FLAPS...

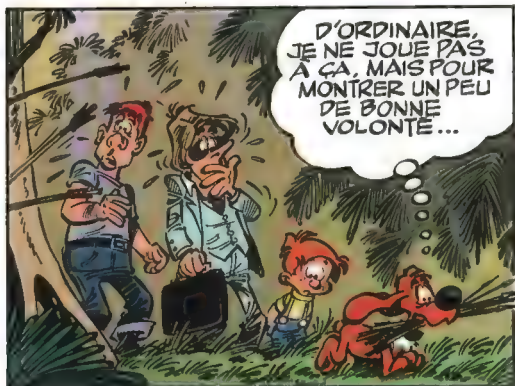
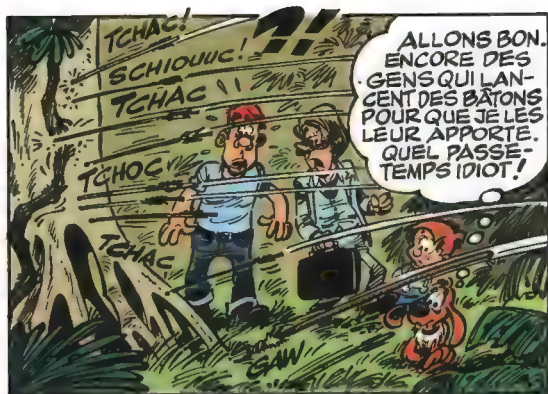


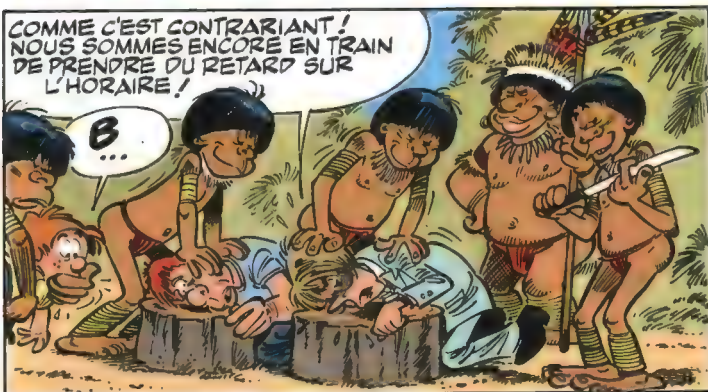
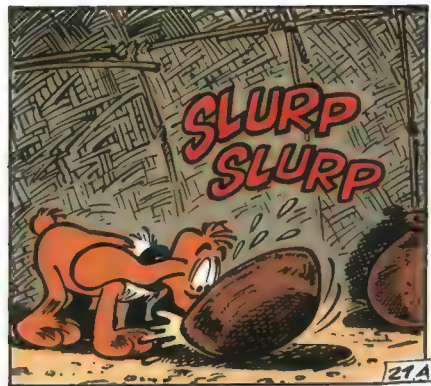
ET VOILÀÀÀ ! EN DOUHC, DOUCEUR !

SHLAF SPLASH

19B

ENFIN, NOUS VOICI REVÉNUS À LA CIVILISATION!
AUSSITÔT QUE NOUS AURONS TROUVÉ UN
BUREAU DE TÉLÉGRAPHE, NOUS AVERTIRONS
TES PARENTS, BOULE...





LOIN DE NOUS LA PENSÉE D'ENCOURAGER L'ALCOOLISME PARMIS NOS LECTEURS. CE N'EST QU'À TITRE DOCUMENTAIRE QUE NOUS TENONS À EXPLIQUER QUE LA CACHAÇA EST UN ALCOOL DU À LA FERMENTATION DU JUS DE CANNE À SUCRE.



CECI NOUS MONTRE UNE FOIS ENCORE LES MÉ- FAITS ABRUTISSANTS DE L'ALCOOL. AU LIEU DE COU- PER LA TÊTE À LEURS PRISONNIERS, LES INDIENS LES LIBÈRENT ET LEUR OFFRENT UNE PIROGUE POUR DESCENDRE LE FLEUVE...

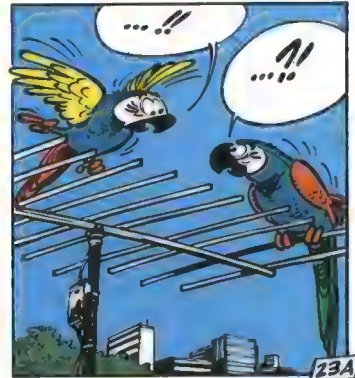


FAISONS LE POINT. LORS DE LEUR VOYAGE AUTOUR DU MONDE, LES PARENTS DE BOULE SE RETROUVENT À L'HÔTEL SCHMILTON, À BONGKUIK (C'EST LÀ)

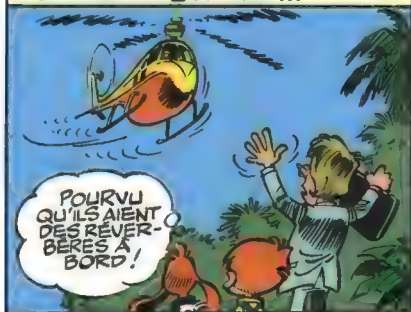
TANDIS QUE BOULE ET BILL SONT DANS UNE PIROGUE EN PLEIN MATO GROSSO (C'EST LÀ).



M. JOHN CADRE D'HINNAMICH ("APPELÉZ-MOI J.-C."), SPÉCIALISTE DES VOYAGES, QUI ACCOMPAGNE BOULE ET BILL À UN SENS AIGU DE L'ORGANISATION.

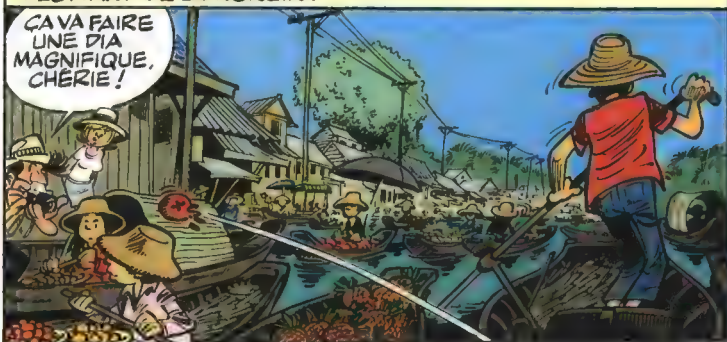


...ET TANDIS QUE, SELON LE PLAN ÉTABLI PAR M^r J.-C., UN HÉLICOPTÈRE VIENT CHERCHER LES VOYAGEURS ÉGARÉS...



POURVU QU'ILS AIENT DES RÉVERBÈRES À BORD!

...LES PARENTS DE BOULE VISITENT LE PITTORESQUE MARCHÉ FLOTTANT DE BONGKUIK.



ÇA VA FAIRE UNE DIA MAGNIFIQUE, CHÉRIE!



ET IL FAUDRA DORMIR TRÈS TÔT... NOTRE AVION PART POUR LA CALIFORNIE À 5 HEURES DU MATIN!



ET ENCORE UNE BATIDA DE COCO POUR LA CHAMBRE 916!

LE PETIT GARÇON AVEC LE CHIEN?

NON, LE CHIEN LUI-MÊME!



JE DOIS ENCORE ÊTRE FATIGUÉ... TU ES BEAUCOUP PLUS LOURD QUE D'HABITUDE, TOI!

À L'AÉROPORT, EN VITESSE!

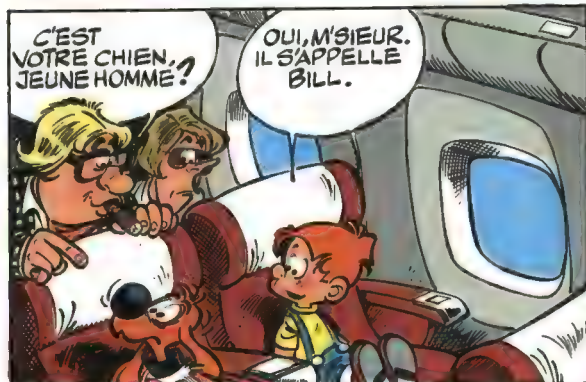
OUI, SENHOR J.-C.!



J'AI TOUT VÉRIFIÉ, ET POURTANT J'AI COMME UN BRUIT DANS LE MOTEUR!

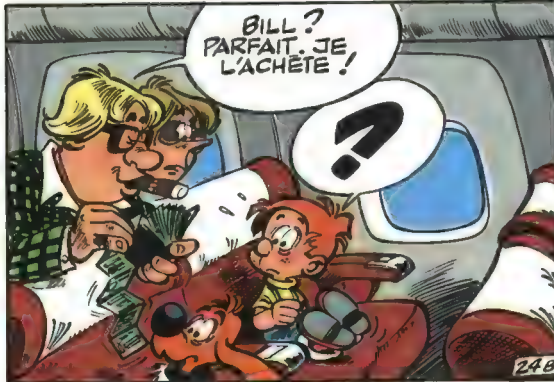


BILL! HO!... RÉVEILLE-TOI! TU EMPÊCHES TOUT LE MONDE DE DORMIR!



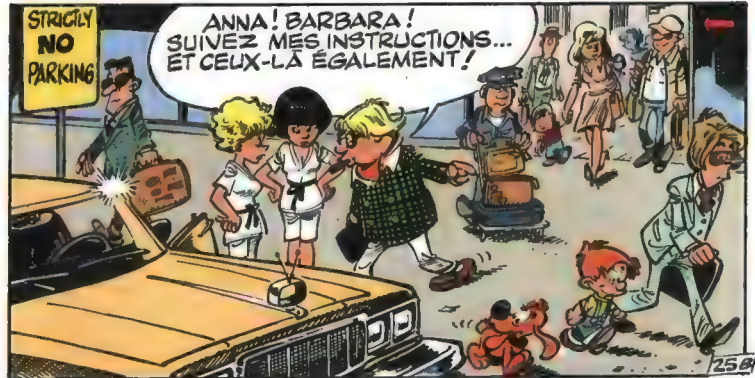
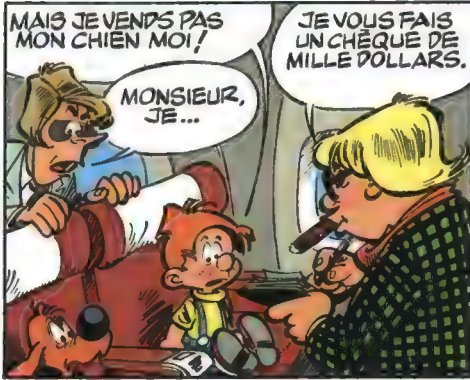
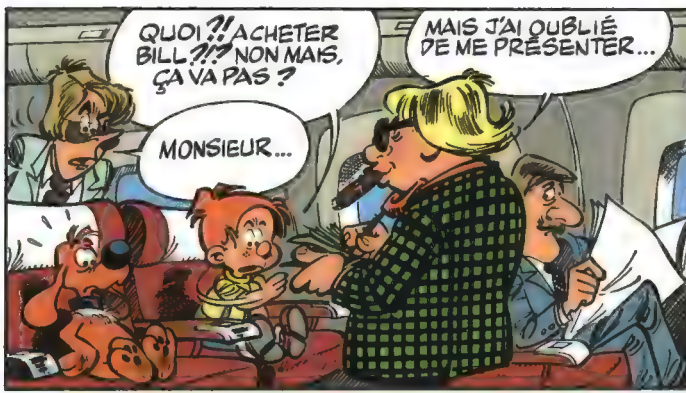
C'EST VOTRE CHIEN, JEUNE HOMME?

OUI, M^sIEUR. IL S'APPELLE BILL.

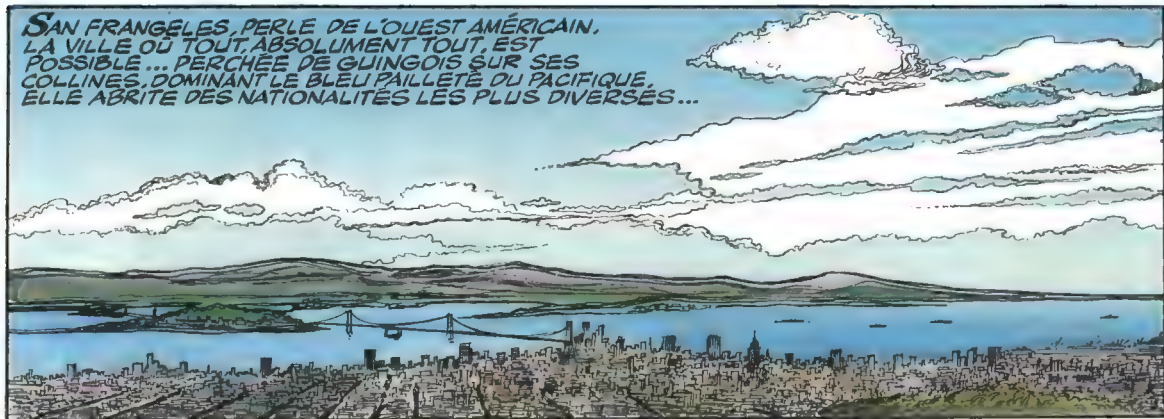


BILL? PARFAIT. JE L'ACHÈTE!

?



SAN FRANCISCO, PERLE DE L'OUEST AMÉRICAIN.
LA VILLE DU TOUT, ABSOLUMENT TOUT, EST
POSSIBLE... PERCHÉE DE GUINGOIS SUR SES
COLLINES, DOMINANT LE BLEU PAILLETÉ DU PACIFIQUE,
ELLE ABRITE DES NATIONALITÉS LES PLUS DIVERSES...



LES VOILÀ !
DÉPASSONS-LES...

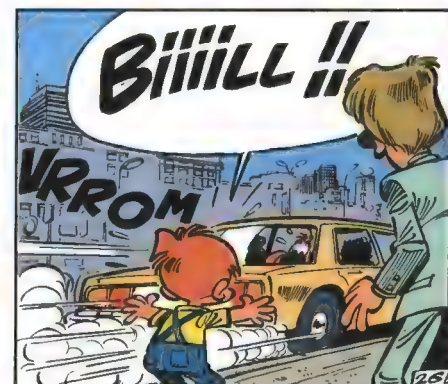
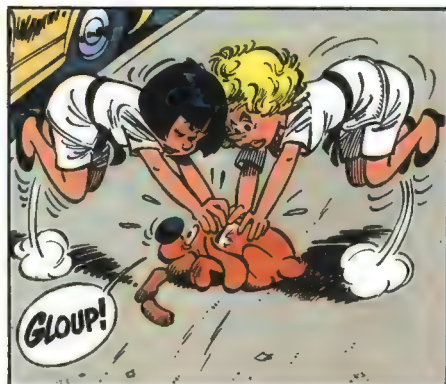
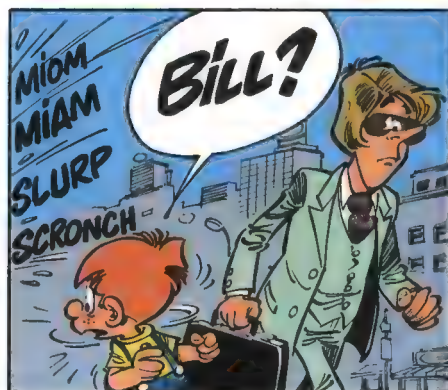
HEUREUSEMENT,
NOTRE HÔTEL N'EST
PAS TRÈS LOIN. NOUS
POUVONS Y ALLER
À PIED...



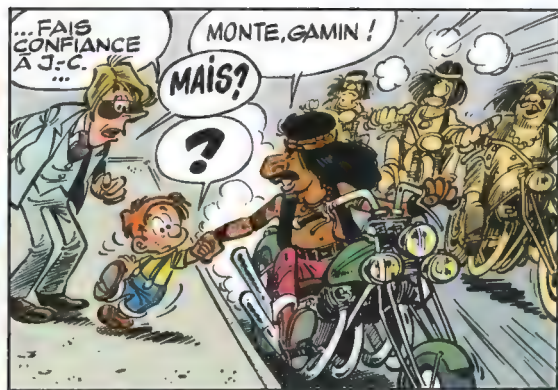
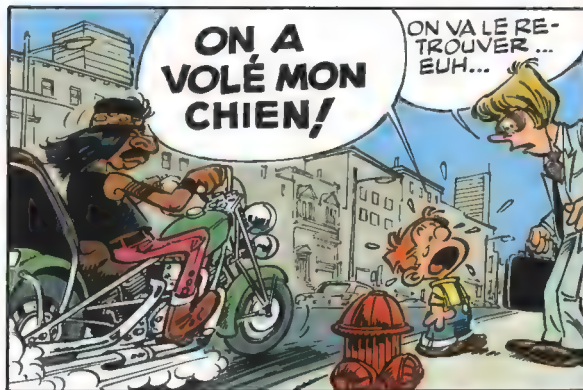
GAREZ-VOUS ET
FAITES COMME JE
VOUS AI DIT.



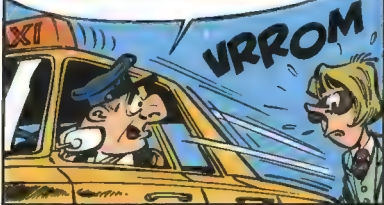
26A



26B



DÉSOLÉ, MAIS ILS SONT DÉJÀ LOIN VOS APACHES !... ET PUIS, C'EST PAS UN TAXI QU'IL VOUS FAUT, C'EST UN ESCADRON DE CAVALERIE !... HA! HA! HA! VOUS REGARDEZ TROP DE WESTERNS À LA T.V., MON GARS! ALLEZ, SALUT !



J'AI TOUT DE SUITE VUTES POSSIBILITES. TU SERAS LA VELETTE DE NOTRE SHOW TÉLÉVISÉ DU SAMEDI MATIN.



SUCCÈS ASSURÉ... REDIFFUSION DANS TOUS LES U.S.A... MERCHANDISING... SPOTS PUBLICITAIRES... JOUETS À TON EFFIGIE...

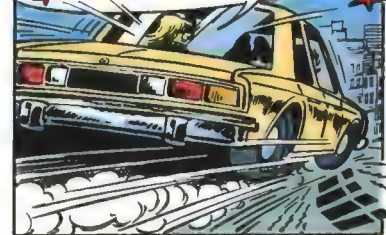


PEUT-ÊTRE MÊME UNE BANDE DES-SINÉE... LA FORTUNE! POUR COMMENCER, JE CONTACTE UNE MARQUE DE SHAMPOOING POUR CHIENS...

SHAMPOOING?



GRRWAF! MAIS QU'EST-CE QUE... HAGNENEZ DONC CE CH. AÏE!! AU SECOURS! HELP! GNAP!



LA BAGNOLE RALENTIT! ON LES TIENT!



MAIS CHEF... LA BAGNOLE QUE...

SUFFIT, RELÂMPAGO. LES DEUX MAINS SUR LA VOITURE ET LAISSE-TOI FOUILLER. MAC, SURVEILLE LES AUTRES.

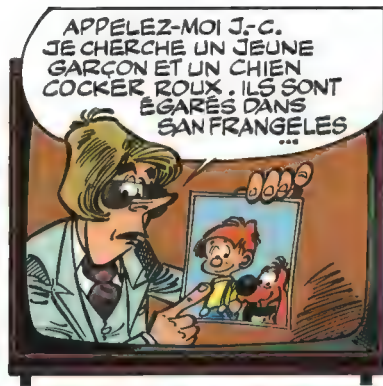
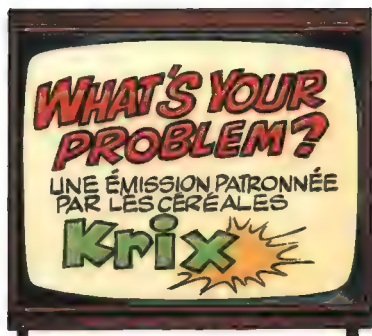
TOI, LE MÔME. CIRCULE. TU N'AS RIEN À FAIRE ICI.



COMMENT VAIS-JE RETROUVER BILL, À PRÉSENT?



ET VOILÀ. MAINTENANT, IL FAUDRAIT RETROUVER BOULE.



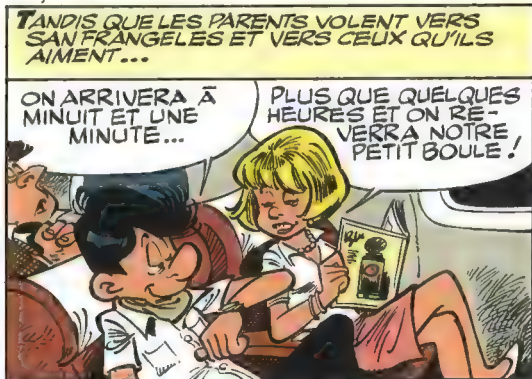
TANDIS QUE BOULE ERRE DANS LES RUES DE SAN FRANÇOIS À LA RECHERCHE DE SON CHIEN...



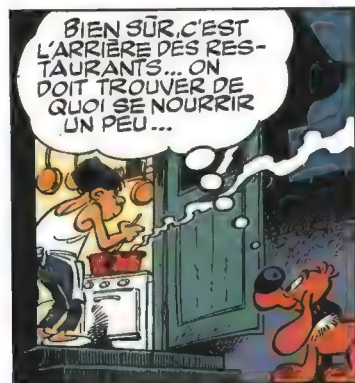
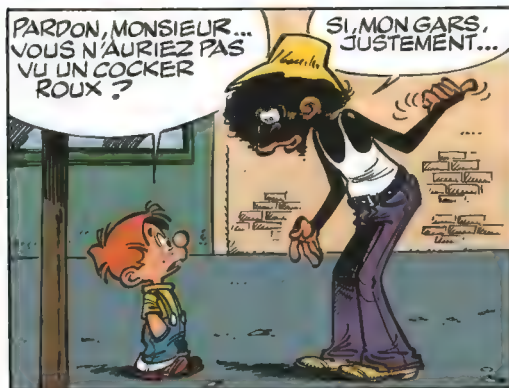
TANDIS QUE BILL SE FAUFILE DANS LES IMPASSES DU QUARTIER CHINOIS...



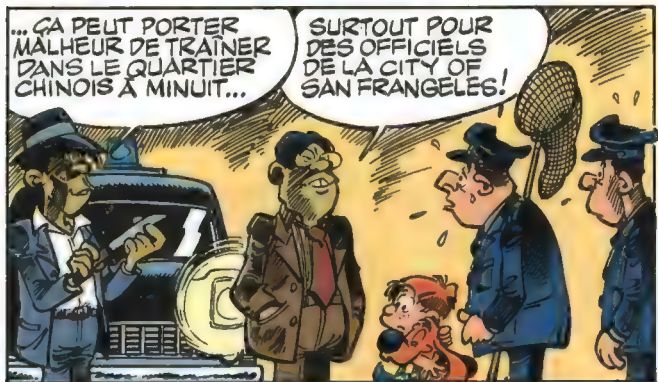
TANDIS QUE LES PARENTS VOLENT VERS SAN FRANÇOIS ET VERS CEUX QU'ILS AIMENT...



(1) MERCI, MONSIEUR CHARLES M. SCHULZ.

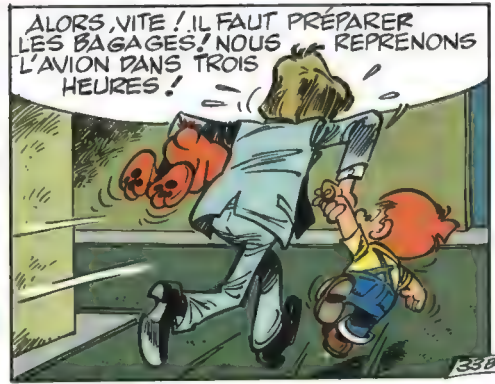
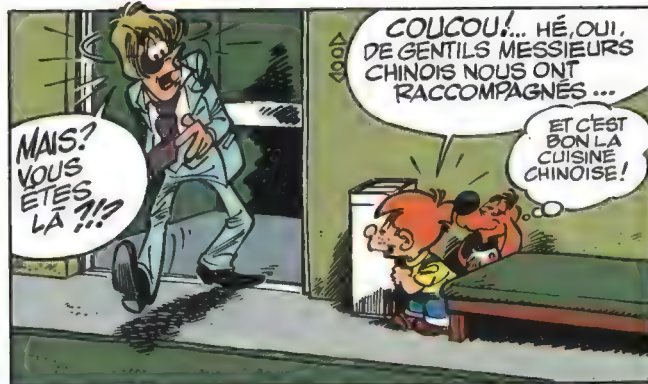
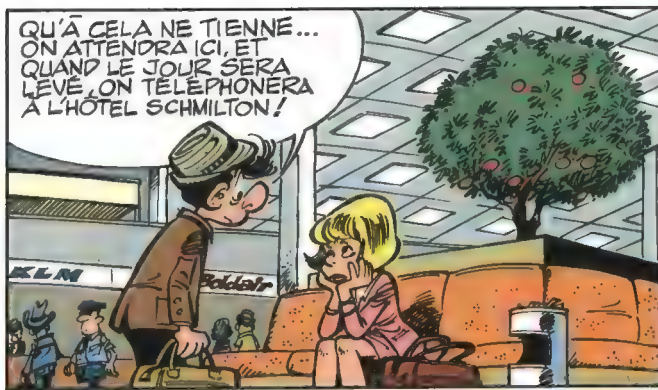


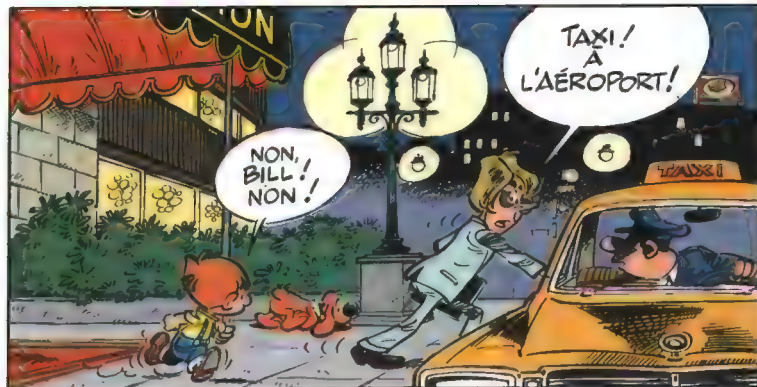




L'ERREUR DU PAPA DE BOULE EST BIEN COMPRÉHENSIBLE. EN EFFET, IL A QUITTÉ L'ASIE LE MARDI À 5 HEURES DU MATIN, HEURE LOCALE (CE QUI CORRESPOND À LUNDI 22 H. GMT.) ET APRÈS UN VOL DE DIX HEURES IL DÉBARQUE EN CALIFORNIE À 0 HEURE... CE QUI CORRESPOND À 8 H. GMT. JUSQU'ICI TOUT EST CLAIR, MAIS OÙ ÇA SE COMPLIQUE, C'EST QU'AVANT FRANCHIR DANS LE SENS OUEST-EST (L'ASIE EST À L'OUEST DE L'AMÉRIQUE, ON N'Y PEUT RIEN, C'EST COMME ÇA) LA LIGNE DE CHANGEMENT DE DATE, IL ARRIVE LE MARDI À 0 HEURE, ET NON LE MERCREDI. CE PETIT DESSIN VOUS PERMETTRA DE COMPRENDRE MIEUX.

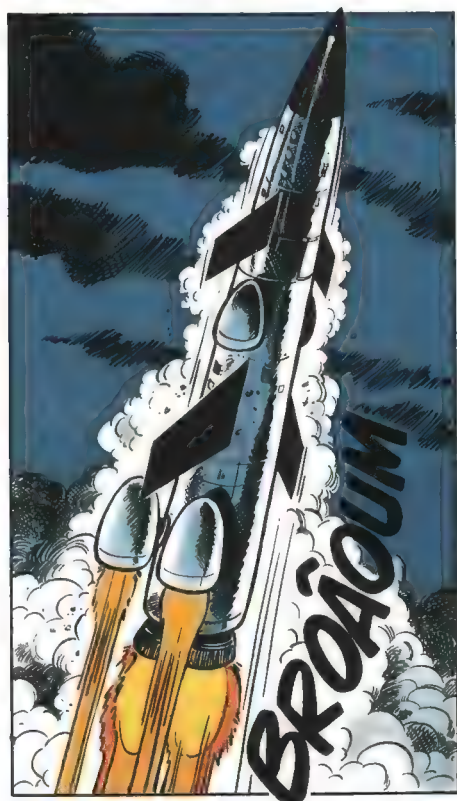












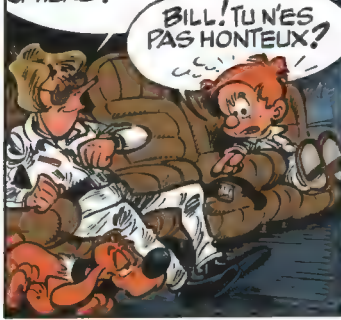
LA COMPAGNIE AÉRIENNE NOUS OFFRE LE VOYAGE EN TRAIN JUSQU'À NEW YORK!

ENTRAIN! C'EST SI ROMANTIQUE! QUEL DOMMAGE QUE LE PETIT NE PUISSE EN PROFITER!

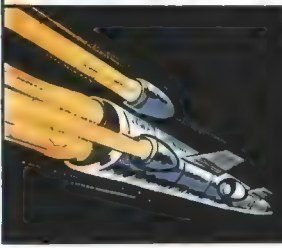


NOUS ALLONS BIENTÔT RENTRER DANS L'ATMOSPHÈRE!

BILL! TU N'ES PAS HONTEUX?



MAIS LE MÉCANISME DE RADIO GUIDAGE DES ENGINS INTERCONTINENTAUX N'A PAS ÉTÉ PRÉVU POUR RÉSISTER AUX DÉGÂTS CAUSÉS PAR UN CHIEN!...



RÉTROFUSÉES EN ACTION!

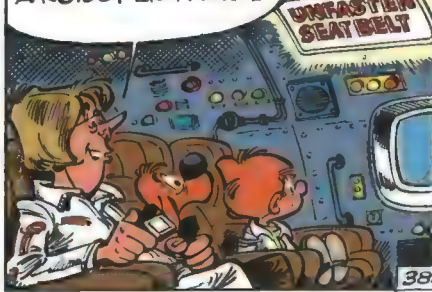
PARFAIT! L'APPAREIL VA SE POSER EN DOUCEUR À ROISSY-EN-FRANCE! UNE GRANDE PREMIÈRE, GENTLEMEN!



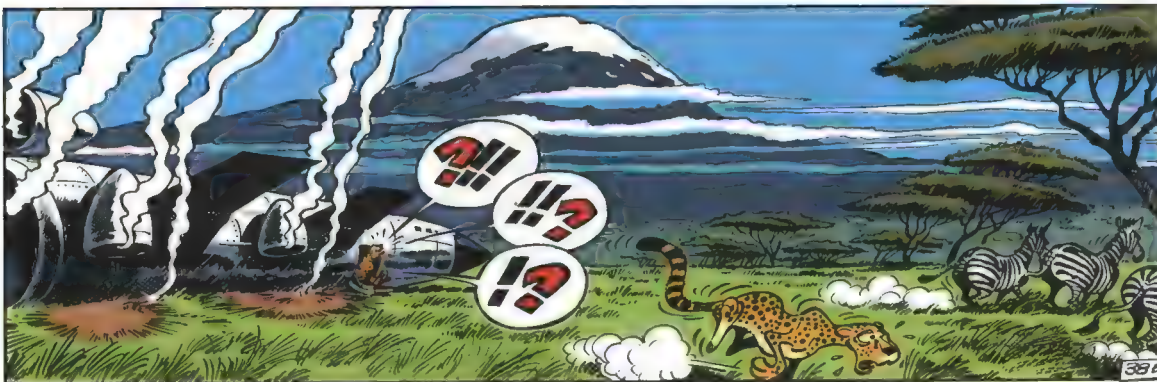
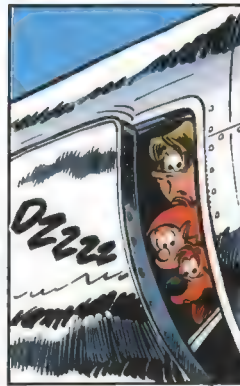
L'ALTIMÈTRE INDIQUE ZÉRO... ARRÊT DES MOTEURS.

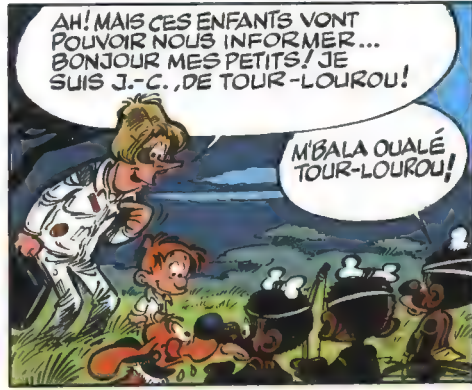
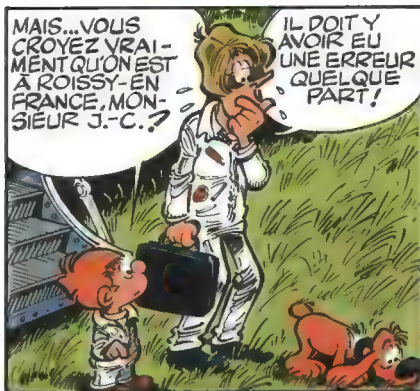


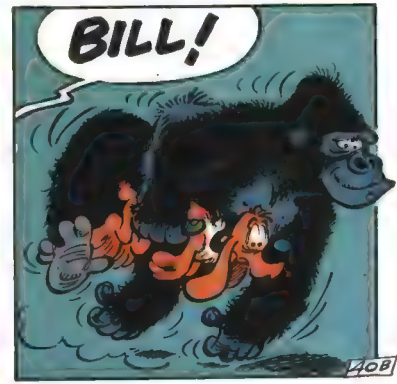
NOUS POUVONS DÉTACHER NOS CEINTURES. NOUS SOMMES À ROISSY-EN-FRANCE.



COMMANDEZ L'OUVERTURE DU SAS.









MAIS ALORS... COMMENT ALLONS-NOUS POUVOIR REVENIR EN EUROPE DANS LES DÉLAIS ?

CHHHT! NE FAITES PAS TROP DE BRUIT, VOUS ALLEZ METTRE LES GORILLES DE MAUVAISE HUMEUR!

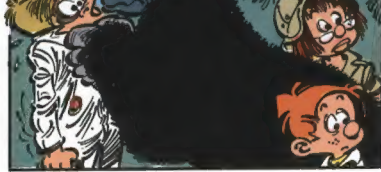


AH MAIS C'EST QUE JE COMMENCE À M'ÉNERVER, MOI!

CALMEZ-VOUS, VOYONS! TOUT IRA TRÈS BIEN!



TUUUUUT
TUUUUUUUUT
VRRROUMM



PROFESSEUR COREGGIA! QUEL BON VENT VOUS AMÈNE ?

SIGNORA JANE, J'È VIENS VOUS DIRE ARRIVEDERCI! JE RÉPARS DIREZIONE ROMA!



VOUS... VOUS ALLEZ VERS L'EUROPE ? MAIS ALORS, POURRIEZ-VOUS NOUS EMMENER JUSQU'AU PROCHAIN AÉROPORT ?



ÇA ALORS! UNE BAGNOLE PILOTÉE PAR UN ANIMAL !

OUI, JE FAIS UNE ÉTUDE SUR LE COMPORTEMENT DES HUMAINS EN LIBERTÉ... JE ME MELE À EUX POUR POUVOIR LES OBSERVER DE PRÈS.



JE PEUX T'EMMENER QUELQUE PART ?

BEN... C'EST QUE JE SUIS AVEC CES DEUX-LÀ... C'EST PEUT-ÊTRE EN-COMBRANT. ET PUIS TON BON-HOMME ACCEPTERA-T'IL ?



ÇA, J'EN FAIS MON AFFAIRE !

MILLÈ RÉGRET, MA C'È IMPOSSIBLE ...

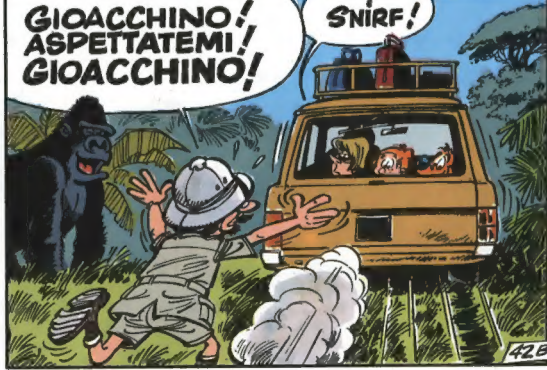


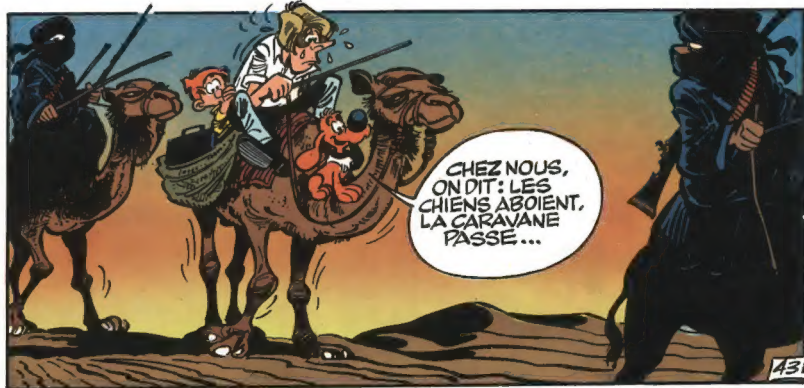
MA GIOACCHINO, QUE FAIS-TU ?



GIOACCHINO! ASPETTATEMI! GIOACCHINO!

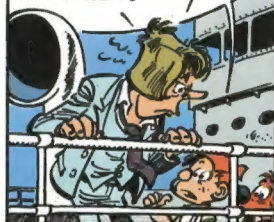
SNIRF!





... ET LES MOYENS DE TRANSPORT SE SUCCÈDENT... ET NE SE RESSEMBLENT PAS...

LE CAPITAINE A DIT QU'IL NE POUVAIT PAS TRAVERSER LA MEDITERRANEE PLUS VITE QUE ÇA, ET QUE SI NOUS INSISTIIONS, IL NOUS METTRAIT DANS UN CANOT!



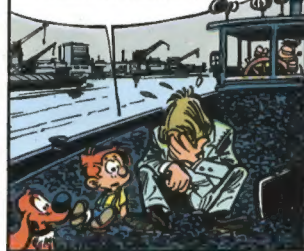
ÇA FAIT LA CENTIÈME VOITURE QUI REFUSE DE NOUS EMMENER!



TÉ! IL ÉTAIT FRAIS À MARSEILLE, LE POISSON!... MAIS VÉ, AVEC CES CHALEURS!



ALLONS, MR. J.-C., VOUS N'ALLEZ TOUT DE MÊME PAS ATTRAHER LE MAL DE MER SUR UNE PÉNICHE?



... ET VOILÀ, M'SIEUR-DAMES! ROISSY-EN-FRANCE, TOUT LE MONDE EN DESCEND!



ARRIVÉE

MAIS... ON NE VOIT PAS LE PETIT NI LE CHIEN!

ÇA M'ÉTONNE DE MR. J.-C., LUI QUI A LE SENS DE L'ORGANISATION...



P'PA! M'MAN!

WAF! WAF!

LES VOILÀ!



BON, VOUS ÊTES RÉUNIS. MISSION ACCOMPLIE. JE VOUS QUITTE. ADIEU.



ALLEZ, HOP! EN ROUTE! DESTINATION: CHEZ SOI!... ET TU VAS VOIR LES JOLIS SOUVENIRS QUE J'AI RAPPORTÉS!

C'EST CURIEUX... MR. J.-C. A L'AIR TELLEMENT PRESSE!



PLUS TARD...

ÇA ALORS, JE TÉLÉPHONE CHEZ "TOUR-LOUROU" POUR REMERCIER ENCORE MR. J.-C., ET ON ME DIT QU'IL A DONNÉ SA DÉMISSION ET QU'IL EST PARTI SANS LAISSER D'ADRESSE!

C'EST ÇA LES GENS DU VOYAGE!



ET ENCORE PLUS TARD...

♪ TIENS, ♪ VOILÀ DU BOUDIN, ♪ VOILÀ DU BOUDIN...

TENEZ, LISEZ ATTENTIVEMENT LE RÉGLEMENT ET APPRENEZ-EN LES ARTICLES PAR COEUR...

ENGAGEZ-VOUS!

LEGIION ÉTRANGÈRE

